



## Deutsch

### 1 Packen der Reinger aus

- entziehen alle Verpackungs Teile

### 2 Setzen der Reinger in das Becken

- Sehr wichtig !!** Das optimale Verhalten ist erreicht wann der Reinger kein Luft innendrin enthält.
- Eine besondere Aufmerksamkeit geschenkt muß die Schaumstoff Walzen genügend imprägniert mit Wasser seien (falls der Reinger hat solche Walzen darauf)

### 3 Der Reinger aus Stromnetz anschalten und aufmachen

- Man braucht nicht der Reinger versinkt auf den Boden des Beckens zu warten

### 4 Kontrollieren und pflegen der Reinger zwischen aufeinanderen Reinigungs Runden

Der Filter Element putzen, die Kabel Form einstellen (ausrichten), und das Handgriff umkehren (falls nötig)

## Français

### 1 Sortir le robot de son emballage

- Retirer tous les éléments d'emballage

### 2 Mettre le robot dans l'eau

- Important !!** Le comportement optimum est obtenu lorsque le robot ne contient plus d'air.
- Une attention spéciale sera portée à l'imprégnation des rouleaux mouses (le cas échéant)

### 3 Brancher et Démarrer le robot

- Il n'est pas nécessaire d'attendre que le robot soit au fond du bassin

### 4 Contrôler et entretenir le robot entre chaque cycle

- Nettoyer les filtres, vérifier le câble (redresser le câble si nécessaire), inverser la poignée (le cas échéant)

## English

### 1 Unpack the cleaner

- Take off all packing parts

### 2 Place the cleaner in the pool

- Important !!** The optimum behavior will be obtained when the cleaner is completely empty of air.
- A special care should be taken about soaking the foam (in case the cleaner uses foam rolls)

### 3 Plug and Start the cleaner

- There is no need to wait for the cleaner to be at the bottom of the pool

### 4 Check and Maintain the cleaner between each cycle

- Clean the filters, Check the cable (straighten it if necessary), reverse handle (if necessary)

## Versión española

### 1 Quitar el limpiafondos de su embalaje

- Quitar todos elementos de embalaje

### 2 Poner el robot en el agua

- Importante !!** El robot se comportará de forma óptima en cuando no tenga más aire en dentro
- Cuidar en empapar correctamente les espumas (en caso que el robot tenga)

### 3 Enchufar y Encender el limpiafondos

- No hace falta esperar que el robot esté en el fondo de la piscina

### 4 Verificar y Mantener el robot entre cada ciclo

- Limpiar los cartuchos, verificar el cable (enderezar si es necesario), invertir la asa (si es necesario)